

Altenglische Konversation 😊

Altenglischer Ausdruck	Phonemische Transkription	Deutsche Übersetzung	Kommentar
gōdne dæg	go:dne dæj	guten Tag	akk.sg.m (m = maskulin)
gōd æfen	go:d æ:fen	guten Abend	Neutrum (n)
gōdne merġen	go:dne merjen	guten Morgen	
ič grēte þē	itʃ gre:te θe:	ich grüße dich	
ič grēte ēow ealle	itʃ gre:te e:əw æəl:e	ich grüße euch alle	
welcumen	welkumen	willkommen	
ēalā	æ:əla:	Hallo!	
nāfre swā	næ:fre swa:	niemals so	
sōþ	so:θ	wahr	
unsōþ	unso:θ	unwahr, falsch	
ič bidde þē	itʃ bid:e θe:	ich bitte dich	
ič þoncie þē	itʃ θonkie θe:	ich danke dir	
se mann rīdeþ hors	se man: ri:deθ	der Mensch reitet ein Pferd	
sēo sunne scīnþ	se:ə sunne sī:nθ	die Sonne scheint	
þæt scīp ābīdeþ	θæt sīp a:bi:deθ	das Schiff wartet	
þā stānas scīnaþ	θa: sta:nas sī:naθ	die Steine glänzen (scheinen)	
se mann wearp þā stānas	se man: wæərp θa: sta:nas	der Mensch warf die Steine	

1. Person		Singular				Plural
Nominativ	ič	'ich'		wē	'wir'	
Akkusativ	mē			ūs		
Genitiv	mīn			ūre		
Dativ/ Instrumental	mē			ūs		
2. Person						
Nominativ	þū	'du'		ȝē	'ihr'	
Akkusativ	þē			ēow		
Genitiv	þīn			ēower		
Dativ/ Instrumental	þē			ēow		

3. Person		Singular			Plural
		Maskulin	Neutrum	Feminin	
Nominativ	hē		hit	hēo	hī
Akkusativ	hine		hit	hī	hī
Genitiv	his		his	hire	hira
Dativ/ Instrumental	him		him	hire	him

Singular		Maskulin	Neutrum	Feminin
Nominativ	se	þæt	sēo	
	þone	þæt	þā	
	þæs	þæs	þāre	
	þām	þām	þāre	
	þȳ	þȳ, þon	þāre	
Plural				
Nominativ		þā		
		þā		
		þāra		
		þām		

Singular		Maskulin	Neutrum	Feminin
		Nominativ	þis	þeos
	Akkusativ	þisne	þis	þās
	Genitiv	þisses	þisses	þisse
	Dativ	þissum	þissum	þisse
	Instrumental	þȳs	þȳs	þisse
Plural				
	Nominativ		þās	
			þās	
			þissa	
			þisum	